

prosedia

Einfach mehr Stuhl fürs Geld



Airspace



Die neue Leichtigkeit im Büro hat in Sachen Umweltschutz schwer was drauf.

The new freshness in the office is a breath of fresh air to the environment.

Umweltverträgliche Produkte, eine schonende Produktion und Rücksicht auf die natürlichen Rohstoffressourcen sind uns bei allen unseren Produkten wichtig. Für Airspace haben wir deshalb ein umfassendes Umweltkonzept entwickelt. Alle Stühle der Airspace-Familie sind bis zu 60 % aus recycelten Materialien hergestellt. Und wenn ein Airspace Bürostuhl nach vielen Jahren einmal ausgedient hat, kann er bis zu 96 % wieder verwendet werden. Das verstehen wir unter verantwortungsbewusster, nachhaltiger Produktion.

Gut zu wissen: Für seine umweltbewusste Produktion wurde Interstuhl mit dem EMAS-Zertifikat ausgezeichnet.

Environmentally safe products, careful production and respect for natural raw material resources are important aspects for all of our products. We have thus developed a comprehensive environment concept for Airspace. All chairs in the Airspace family are made from up to 60 % of recycled materials. And when an Airspace office chair comes to the end of its useful life after many years, it is up to 96 % recyclable. This is what we mean by responsible, sustainable production.

Good to know that Interstuhl received the EMAS certificate for its ecological production.

Airspace auf einen Blick: alle Modelle, alle Bezüge.

Airspace at a glance: all models, all upholstery versions.

Airspace

Bürodrehstühle mit Synchronmechanik, Gewichtsregulierung, Nackenstütze, Rückenlehnenhöhenverstellung, verstellbare Lordosenstütze und Lordosenunterstützung Airspace

Swivel chairs with synchron-mechanism, weight adjustment, neck support, backrest high adjustment, adjustable lumbar support and lumbar support



3632 Drehstuhl swivel chair
3642 Drehstuhl swivel chair
3672 Drehstuhl swivel chair
3682 Drehstuhl swivel chair
3652 Drehstuhl swivel chair
3662 Drehstuhl swivel chair

Lehnenhöhe in cm backrest height	61	80	61	80	61	80
Gesamthöhe/Verstellbereich in cm total height/adjusting range	102-120	122-140	102-120	122-140	102-120	122-140
Fußkreuz base						
Kunststoff schwarz black polypropylene	●	●	●	●	●	●
Aluminium poliert polished Aluminium	○	○	○	○	○	○
4D-T-Armlehnen 4D-T-armrest	●	●	●	●	●	●
Rollen weich/hart double castors soft/hard	●/○	●/○	●/○	●/○	●/○	●/○

● Serie serial ○ Option optional – nicht lieferbar not available



2632 Freischwinger mit durchgehendem Netz, stapelbar Cantilever model with all-over mesh, stackable
2642 Freischwinger mit Armlehnen, durchgehendes Netz, stapelbar Cantilever model with armrests, all-over mesh, stackable
2652 Freischwinger, Sitz gepolstert, Rücken Netz gespannt, stapelbar Cantilever model, upholstered seat, mesh backrest, stackable
2662 Freischwinger mit Armlehnen, Sitz gepolstert, Rücken Netz gespannt, stapelbar Cantilever model with armrests, upholstered seat, mesh backrest, stackable

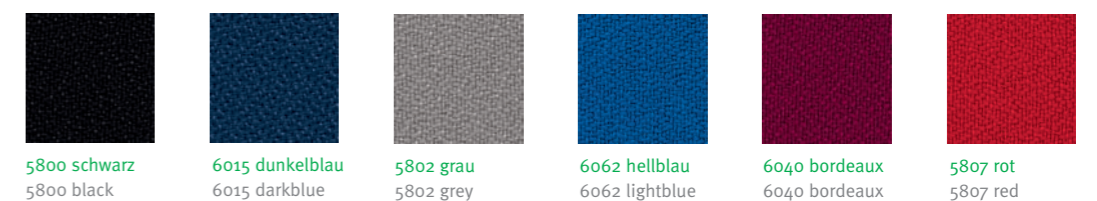
Airspace Besucherstühle

Mit und ohne Armlehnen. Sitzpolster individuell wählbar. Airspace visitor chairs with and without armrests. Individual choice of seat upholstery.

Lehnenhöhe in cm backrest height	46	46	46	46
Gesamthöhe in cm total height	95	95	95	95
Fußgestell Stahl schwarz/verchromt frame steel black/chrome	●/○	●/○	●/○	●/○
Armlehnen starr fixed armrests	–	●	–	●
Filzgleiter für harte Böden felt glides for hard floors	○	○	○	○

● Serie serial ○ Option optional – nicht lieferbar not available

Airspace Stoffe, Lucia: Airspace fabric covers Lucia:



5800 schwarz 5800 black
6015 dunkelblau 6015 darkblue
5802 grau 5802 grey
6062 hellblau 6062 lightblue
6040 bordeaux 6040 bordeaux
5807 rot 5807 red



Airspace 1102

Airspace: Die neue Leichtigkeit im Büro.
Airspace: The new freshness in the office.

Wir wollen nicht behaupten, dass das Leben heutzutage besonders schwer ist. Aber wir wollen es leichter machen. Und mit dem Leben im Büro fangen wir an. Um genau zu sein: mit Ihrem Bürostuhl. Mit Airspace. Zuerst entdeckt das Auge die neue Leichtigkeit im Büro. Das Design macht keine Umwege. Form und Funktionalität verbünden sich. Die Netzstruktur von Rücken und Sitz macht den Stuhl leicht und modern, ohne modisch zu wirken. Was die Optik an Qualitäts-Versprechen gegeben gibt, halten hochwertige Materialien sowie sorgfältige Verarbeitung. Und eine Technik, die bis ins Detail auf dem neuesten Stand ist, zum Beispiel mit Synchronmechanik, die durch Bowdenzüge ausgelöst wird.

We don't want to suggest that life is hard today. But we do want to make it easier. And we want to start in the office. With office chairs, to be precise. With Airspace. The eye is the first to discover the new freshness in the office. The design is very direct. A combination of form and function. The mesh structure of the backrest and seat make the chair light and modern without appearing too fashionable. The promise of quality made by the looks is upheld by high-quality materials and excellent workmanship. And an up-to-date technology down to the last detail, for example with a synchronous mechanism triggered by Bowden cables.



Airspace 3652



Airspace 3642



Airspace 3652



Airspace 3672

Komfort ist das, was Sie beim Sitzen nicht spüren. Komfort ist Bequemlichkeit und angenehme Ergonomie, ist ebenso Beruhigung für Körper und Geist wie Anregung zur aktiven Bewegung. Für einen Stuhl heißt das, er muss allen alles bieten. Er muss für große und kleine Personen passen, für leichte und schwere, für Viel- und Gelegenheitsitzer. Deshalb suchen Sie bei Airspace vergebens nach Optionen – dieser Stuhl ist bereits komplett. Airspace hat alles, was Sie für gutes Sitzen brauchen. Zum Beispiel die ganze Bandbreite moderner Technik, die individuelle Ergonomie praktisch auf Knopfdruck möglich macht. Oder die hochwertige Netzstruktur, die sich optimal an den Körper anpasst und vor allem im Sommer mit ihrer angenehmen Klimafunktion punktet.

Comfort is something that you can not feel when seated. Comfort comes from sublime ergonomics, it induces the mind and body to relax just as much as it stimulates them to active movement. In the case of a chair, this means it has to offer everything for everyone. It has to accommodate both large and short, heavy and light people as well as regular and occasional users. Which is why your search for Airspace options will be in vain – this chair is already complete. Airspace has everything you need for good seating. For example, the complete spectrum of modern technology which allows individual ergonomics at the push of a button. Or the high-quality mesh structure that moulds itself to the body and wins you over with its pleasant climate function, particularly in summer.

Innovation sollte nie alltäglich sein. Gesundes Sitzen schon.
Innovation should never be commonplace. Healthy seating should.



Airspace 3662



Airspace 2622

Sie wollen noch mehr Auswahl, um Ihren ganz persönlichen Airspace zu finden? Gerne. Kombinieren Sie Netz und Polster nach Ihrem eigenen Geschmack. Entscheiden Sie sich für die komplette Netz-Version oder für die Version mit Polster bei Rückenteil und Sitz oder Sie mischen Netz und Polster. Ganz gleich, für welche Ausführung Sie sich entscheiden – Sie haben immer die Wahl zwischen zwei unterschiedlichen Rückenhöhen.

You want even more choice to find your own personal Airspace? Fine. Combine the mesh and upholstery to suit your own taste. You can plump for a complete mesh version or a version with an upholstered backrest and seat, or simply mix mesh and upholstery. Whatever design you choose – you always have a choice of two different backrest heights.





Die Technik mit dem Wohlfühl-Gen.
Technology with the feelgood factor.



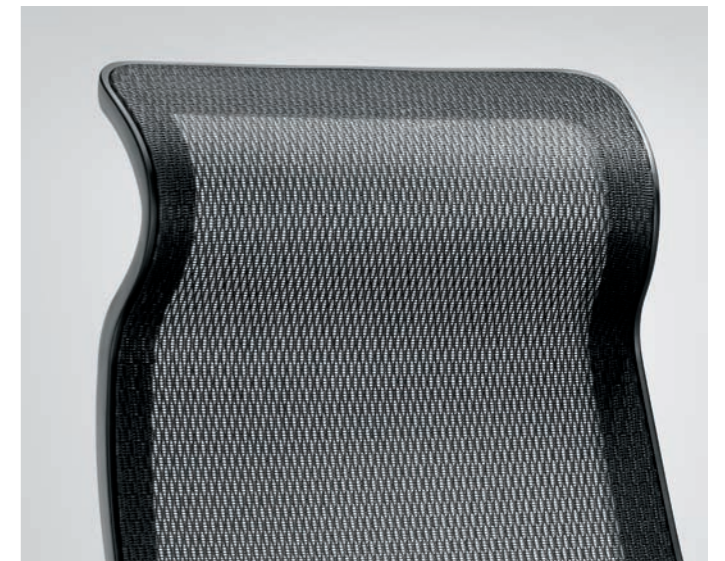
Sitz und Rücken gepolstert
upholstered seat and backrest



Sitz und Rücken in Netzversion
seat and backrest in mesh



Sitz gepolstert, Rücken in Netzversion
seat upholstered, backrest in mesh



Integrierte Nackenstütze
integrated neck support

Manche Dinge faszinieren durch ihre Optik, andere durch ihre Funktion. Und einige wenige vereinen diese beiden Eigenschaften. Airspace zum Beispiel. Er kombiniert modernes Design mit Hightech. Das Ergebnis ist ein Bürostuhl, der auf den ersten Blick überzeugt. Seine wertigen Materialien für Sitz und Rückenlehne bieten zum einen die Auswahl für jeden Geschmack. Zum anderen ein angenehmes Sitzgefühl – ganz nach Ihren individuellen Wünschen wählen Sie durchgängig Netzgewebe, Stoff oder Leder. Oder Sie kombinieren.

Some things fascinate us with their looks, others with their function. And a very few combine both of these features. Airspace, for example. It combines modern design with high-tech. The result is an office chair that convinces at first glance. On the one hand its high quality materials for seat and backrest offer a choice for every taste. And on the other a pleasant seating sensation – you can choose either complete mesh, fabric or leather according to your individual wishes. Or choose a combination.

Funktionalität in seiner schönsten Form.

Functionality at its finest.

Zugegeben – sitzen kann man auf vielen Dingen. Aber „gut sitzen“ stellt Ansprüche. An das Gesamtkonzept eines Stuhles ebenso wie an die Details. Schließlich steckt eine Menge Technik hinter den Funktionen, die ein moderner Bürostuhl heute bieten muss. Technik, die intuitiv begreif- und bedienbar ist. Technik, die man in ihrem Nutzen spürt und die in ihrer Funktion einfach gut tut. Beim Airspace spüren Sie die Spitzentechnik eher dadurch, dass Sie nichts von ihr bemerken. Zum Beispiel bei den leichtgängigen Verstellmechaniken mit Bowdenzügen. Oder bei der Synchronmechanik, die Ihren Körper in jeder Sitzposition optimal abstützt.

Granted – you can sit on many different things. But sitting well makes some demands. On the overall design of a chair as well as its details. After all, a lot of technology goes into the functions that a modern office chair has to offer. Technology that can be understood and operated intuitively. Technology whose benefits can be felt and whose function simply does you good. In the case of Airspace, you tend to sense the top technology more through the fact that you don't really notice it. For example, the smooth running adjustment mechanisms with Bowden cables. Or the synchronous mechanism, offering optimum support for your body in every seated position.



Synchronmechanik
synchron mechanism



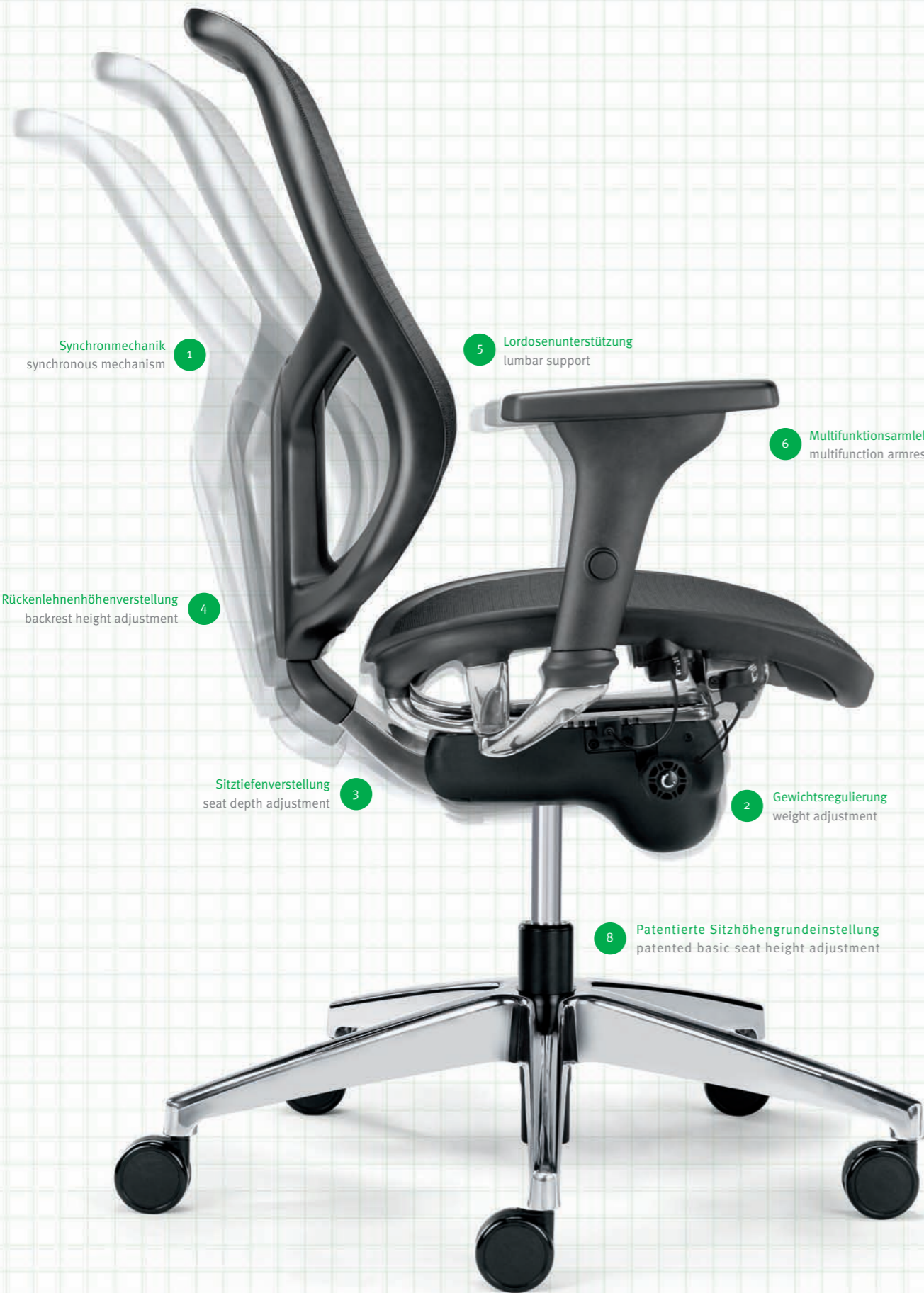
Rückenlehnenhöhenverstellung
backrest height adjustment



Sitztiefenverstellung
seat depth adjustment



Multifunktionsarmlehne
multifunction armrests



Synchronmechanik
synchronous mechanism 1

5 Lordosenunterstützung
lumbar support

6 Multifunktionsarmlehnen
multifunction armrests

Rückenlehnenhöhenverstellung
backrest height adjustment 4

Sitztiefenverstellung
seat depth adjustment 3

2 Gewichtsregulierung
weight adjustment

8 Patentierte Sitzhöhengrundeinstellung
patented basic seat height adjustment

Wer gut arbeitet, soll auch gut sitzen.
If you want to work well, you have to sit well.

Dass Airspace ein „kompletter Stuhl“ ist, haben wir schon erwähnt. Das heißt nichts anderes, als dass viele Dinge, die Sie sonst als optionale Highlights dazukaufen können, bei Airspace von Anfang an mit dabei sind.

We have already mentioned that Airspace is a „complete chair“. This means that many things that would otherwise have to be bought as optional highlights can be found in Airspace as standard.



1. Synchronmechanik vereint die Rückwärtsbewegung der Rückenlehne mit einer abgestimmten Neigung der Sitzfläche. So ist der Körper in jeder Position optimal abgestützt.
1. The synchron mechanism combines the backward movement of the backrest with a coordinated tilt of the seat. The body thus enjoys optimum support in every position.



5. Lordosenunterstützung entlastet den Körper und nimmt ihm einen erheblichen Teil der Muskelarbeit ab, die für die sitzende Haltung erforderlich ist.
5. The lumbar support relieves the body and greatly reduces the muscle work needed to keep you upright.



2. Gewichtsregulierung ermöglicht es, die Rückstellkraft der Lehne dem eigenen Körpergewicht und Sitzempfinden anzupassen.
2. The weight adjustment allows you to adjust the return force of the backrest to your own body weight and seating habits.



6. Multifunktionsarmlehne mit vielen Variablen für alle Sitzgewohnheiten: drehbar, höhen-, tiefen- und breitenverstellbar.
6. The multifunction armrests with numerous variables for all seating habits: Pivoted, width, height and depth-adjustable.



3. Sitztiefenverstellung erlaubt die Veränderung des Abstandes von der Vorderkante des Sitzes zur Rückenlehne.
3. The seat depth adjustment allows you to alter the distance between the front edge of the seat and backrest.



7. Sitzhöhenverstellung: Sie gestattet die individuelle Verstellung der Sitzhöhe, je nach Sitzgewohnheit, Tätigkeit und Körpergröße.
7. Seat height adjustment: this allows the individual adjustment of the seat height depending on your seating habits, activity and height.



4. Rückenlehnenhöhenverstellung ermöglicht die Anpassung an unterschiedliche Körpergrößen.
4. The backrest height adjustment permits an adjustment to different sized users.



8. Patentierte Sitzhöhengrundeinstellung erweitert den Normbereich der Sitzhöhe und erlaubt klein oder groß gewachsenen Nutzern ideales Sitzen.
8. The patented basic seat height adjustment extends the normal range of the seat height and allows ideal sitting for both tall and short users.



- Integrierte Kopfstütze entlastet beim Zurücklehnen Nacken- und die Schultermuskulatur, Modell 3642/3662/3682. The integrated headrest relieves the neck and shoulder muscles when you lean back, modell 3642/3662/3682



Airspace 2662



Airspace 2662



Airspace 2662

Die besten Plätze für Gäste und Besucher.
Give your visitors the best seats in the house.

Airspace Besucher- und Konferenzstühle tragen die neue Leichtigkeit im Büro auch in Besprechungen, Tagungen und Konferenzen. Lassen Sie Ihre Besucher Platz nehmen und sie wissen sofort, dass sie willkommen sind. Die ergonomisch angenehme Form sorgt nachhaltig für Entlastung und Entspannung. Das heißt: Konzentration und Aufmerksamkeit bleiben auch über viele Stunden erhalten. Selbstverständlich: Design und Bezüge ergänzen harmonisch die Linie der Bürodrehstühle.

Airspace visitors and conference chairs bring a new freshness in the office into meetings, congresses and conferences. Let your visitors take a seat and they will immediately know that they are welcome. The ergonomic and attractive form ensures lasting relief and relaxation. This means that they remain concentrated and attentive for several hours. Naturally: the design and covers harmoniously follow the lines of the office swivel chairs.



Qualität kommt nie aus der Mode.
Quality never goes out of style.

Keine Frage – unsere Welt ist schnelllebig geworden und viele Dinge ändern sich ständig. Einige jedoch sind für uns seit Generationen feste Größen und werden es auch bleiben. Qualität gehört dazu. Dafür gelten bis in jedes noch so kleine Detail unsere eigenen, hohen Ansprüche. Nur so können wir den Kunden jederzeit Sicherheit, Ergonomie und Langlebigkeit garantieren. Diese Garantie ist Teil unserer Grundwerte, die wir als verantwortungsbewusstes Familienunternehmen über die Jahre geschaffen haben – und die für uns unverzichtbar sind als Bausteine für die Zukunft.

No doubt about it – our world has become very fast moving and many things are constantly changing. But some, on the other hand, have become firm favourites over generations and will remain so. Like quality. Which is why our own high demands are upheld right down to the last detail. This is the only way we can guarantee our customers safety, ergonomics and longevity at all times. This warranty is one of the core values that we have established over the years as a responsible family business – and as such is an indispensable element for the future.



Airspace 3632



Erfahren Sie mehr über die Produkte
von prosedia unter: www.prosedia.de

Learn more about the products
from prosedia at: www.prosedia.de

prosedia – eine Marke der

Interstuhl Büromöbel
GmbH & Co. KG
Brühlstraße 21
D 72469 Meßstetten-Tieringen
Phone +49-74 36-871-0
Fax +49-74 36-871-331
info@prosedia.de
www.prosedia.de



Mmax.nl

Achter de Kerken 49 1391LC ABCOUDE
T. 0031(0) 294285215
F. 0031(0) 294285204
E. info@Mmax.nl | W. www.Mmax.nl